

464663-2026 - Súťaž

Nórsko – Údržba parkov – 17-BYM-2026 Procurement of operation and care of parks and public recreation areas in Oslo.

OJ S 127/2026 06/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

E-mail: postmottak@bym.oslo.kommune.no

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou miestneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: 17-BYM-2026 Procurement of operation and care of parks and public recreation areas in Oslo.

Opis: Oslo municipality c/o the Agency for Urban Environment, hereafter called the Contracting Authority) invites tenderers to an open tender contest for the procurement of Operation and care of parks and recreational areas in Oslo. The Agency for Urban Environment is responsible for planning and developing, managing and operating municipal urban areas in Oslo. The urban space includes common areas such as roads and streets, squares and meeting places, parks and public recreation areas. The area of responsibility also includes municipal sports facilities and outdoor facilities as well as municipal landscape rooms in marka and Indre Oslofjord. The procurement is divided into the following sub-contracts: · Sub-contract I – District 3 · Sub-contract II – District 8 · Sub-contract III – District 2 and parts of district 4 · Sub-contract IV – District 7 Further description of the individual sub-contracts is attached.

Identifikátor postupu: 4590ed0d-b95d-41b9-93ed-44f8bd139573

Interný identifikátor: 6457

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 77313000 Údržba parkov

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 77310000 Výsadba a údržba zelených plôch, 77311000 Údržba okrasných a rekreačných záhrad, 77300000 Záhradnícke služby, 77000000

Poľnohospodárske, lesnícke, záhradnícke služby a služby v oblasti akvakultúry a včelárstva

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 4

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 4

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Konkurz: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Korupcia: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, by enforceable judgement been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, involving European Communities or European Union member states (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Dohoda s veriteľmi: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Účasť v zločineckej organizácii: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42).

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Podvod: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Platobná neschopnosť: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Aktíva spravované likvidátorom: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage

in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Závažné odborné pochybenie: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Porušenie povinností platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Pozastavené podnikateľské činnosti: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Porušenie povinností platiť dane: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, of 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Trestný čin týkajúci sa profesionálneho správania vo verejnom obstarávaní v oblasti obrany: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, have been legally convicted of offences regarding professional behaviour in defence procurements?

Nedostatok spoľahlivosti pri vylúčení rizík pre bezpečnosť krajiny: Is the tenderer assessed to lack the reliability necessary to exclude the risk of national security?

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Sub-contract I - District 3

Opis: Sub-contract In Neighbourhood 3, the town districts include Old Oslo and Grünerløkka. The contract mainly covers parks and recreational areas, footpaths and playgrounds. Some natural areas as well as perennial beds and rainbeds are also included in connection with road areas. The contract area includes several notable sites such as Tøyenparken, Kampen park and Klosterenga park, as well as the hiking road network and large green areas along the lower part of Akerselva.

Interný identifikátor: 8461

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 77313000 Údržba parkov

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 77310000 Výsadba a údržba zelených plôch, 77311000 Údržba okrasných a rekreačných záhrad, 77300000 Záhradnícke služby, 77000000

Poľnohospodárske, lesnícke, záhradnícke služby a služby v oblasti akvakultúry a včelárstva

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 36 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: One year. The contract will be valid for 3 years from 01.01.27. The contract can be terminated by both parties, which will be effective from 01.01.2030. The contracting authority has the right to extend the contract for 1 year + 1 year + 1 year on unchanged terms.

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: The tenderer shall be a legally established company.

Documentation requirements: Norwegian companies: Company Registration Certificate

Foreign companies: Proof that the company is registered in a trade or business register as prescribed by the law of the country where the company is established.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Documentation requirements: Credit evaluation/rating, not older than 3 months, and which is based on the last known fiscal figures. The rating shall be carried

out by a publicly certified credit rating institution. The contracting authority reserves the right to obtain credit appraisal on its own initiative.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have experience from the following assignments of relevant scope: * Management and operation of green areas * Landscape gardening work and gardening work * Waste management and cleaning * Risk assessment, care and felling of large trees * Winter operation of footpaths and open spaces Documentation requirements: An overview of contracts in the last 5 years where the tenderer has carried out work of relevant scope. The overview shall state the contracting authority, the nature, scope and value, as well as the date and place of execution. If the requirement is fulfilled through sub-suppliers, this shall be used in the contract.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have sufficient personnel and organisational capacity to fulfil the contract work. Documentation requirements: A description of the tenderer's average annual workforce divided between different roles/professions, e.g. site gardeners, gardeners, unskilled, apprentices etc. and the number of employees in management. The average annual workforce shall be stated for 2024, 2025 and 2026.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have a relevant quality assurance system for the content of the contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's quality assurance measures, including: * Description of routines and methods for carrying out and planning work, self-control and documentation of the work in the field. Alternatively: Certificate for the company's quality assurance system issued by independent bodies that confirms the tenderer fulfils certain quality assurance standards, for example ISO 9001:2015.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers are required to have implemented environmental management measures that ensure that the tenderer is suitable to fulfil the contract's environmental provisions. This means that the tenderer has methods for working actively and systematically to reduce negative environmental impact from activities connected to the execution of this a contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's environmental management measures. If a tenderer has certificates from independent bodies that document the environmental management system, they can be presented as documentation. Refer to the EU Scheme for Environmental Management and Environmental Audit (EMAS), other recognised environmental management systems in regulation (EF) no. 1221/2009 article 45, or equivalent, and other environmental management standards based on relevant European or international standards from accredited bodies such as ISO 14001 or equivalent.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Lowest price

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: e-Tendering

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nórčina (bokmål), nórčina

Elektronický katalóg: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: N/A

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: N/A

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Oslo tingrett

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Artifik AS

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Sub-contract II - District 8.

Opis: The Park Contract for District 8 includes swimming areas, recreational areas with important natural values, footpaths and parks with various programming, such as playgrounds, gravel courts for ball sports, skateparks etc. Some of the most famous sites in district 8 are Hvervenbukta as well as Ljanskollen, large parts of Ekebergparken, Ljanselva and Holmliaparken. The park contract for district 8 also includes several swimming spots along Mosseveien as well as beach properties in Svartskog/Nordre Follo municipality, including Ingierstrand bathrooms, Granny beach and Bekkensten.

Interný identifikátor: 8462

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 77313000 Údržba parkov

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 77310000 Výsadba a údržba zelených plôch, 77311000 Údržba okrasných a rekreačných záhrad, 77300000 Záhradnícke služby, 77000000

Poľnohospodárske, lesnícke, záhradnícke služby a služby v oblasti akvakultúry a včelárstva

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 36 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: One year. The contract will be valid for 3 years from 01.01.27. The contract can be terminated by both parties, which will be effective from 01.01.2030. The contracting authority has the right to extend the contract for 1 year + 1 year + 1 year on unchanged terms.

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: The tenderer shall be a legally established company.

Documentation requirements: Norwegian companies: Company Registration Certificate

Foreign companies: Proof that the company is registered in a trade or business register as prescribed by the law of the country where the company is established.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Documentation requirements: Credit evaluation/rating, not older than 3 months, and which is based on the last known fiscal figures. The rating shall be carried out by a publicly certified credit rating institution. The contracting authority reserves the right to obtain credit appraisal on its own initiative.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have experience from the following assignments of relevant scope: * Management and operation of green areas * Landscape gardening work and gardening work * Waste management and cleaning * Risk assessment, care and felling of large trees * Winter operation of footpaths and open spaces Documentation requirements: An overview of contracts in the last 5 years where the tenderer has carried out work of relevant scope. The overview shall state the contracting authority, the nature, scope and value, as well as the date and place of execution. If the requirement is fulfilled through sub-suppliers, this shall be used in the contract.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have sufficient personnel and organisational capacity to fulfil the contract work. Documentation requirements: A description of the tenderer's average annual workforce divided between different roles/professions, e.g. site gardeners, gardeners, unskilled, apprentices etc. and the number of employees in management. The average annual workforce shall be stated for 2024, 2025 and 2026.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have a relevant quality assurance system for the content of the contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's quality assurance measures, including: * Description of routines and methods for carrying out and planning work, self-control and documentation of the work in the field. Alternatively: Certificate for the company's quality assurance system issued by independent bodies that confirms the tenderer fulfils certain quality assurance standards, for example ISO 9001:2015.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers are required to have implemented environmental management measures that ensure that the tenderer is suitable to fulfil the contract's environmental provisions. This means that the tenderer has methods for working actively and systematically to reduce negative environmental impact from activities connected to the execution of this a contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's environmental management measures. If a tenderer has certificates from independent bodies that document the environmental management system, they can be presented as documentation. Refer to the EU Scheme for Environmental Management and Environmental Audit (EMAS), other recognised environmental management systems in regulation (EF) no. 1221/2009 article 45, or equivalent, and other environmental management standards based on relevant European or international standards from accredited bodies such as ISO 14001 or equivalent.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Lowest price

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: e-Tendering

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nórčina (bokmål), nórčina

Elektronický katalóg: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: N/A

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: N/A

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Oslo tingrett

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Artifik AS

5.1. Časť: LOT-0003

Názov: Sub-contract III – District 2 and parts of district 4

Opis: Sub-contract III – District 2 and parts of district 4 comprise facilities from the Frogner district (not Frognerparken or Bygdøy), St. Hanshaugen and Sagene. The contract mainly includes parks, footpaths, playgrounds and recreational areas. But also perennial beds and rainbeds connected to the road area. The contract includes famous sites such as St. Hanshaugen Park, Torshovdalen, and a footpath with large green areas along the middle part of the Akerselva river. Important operations and care assignments in the installations include management of lawns, trees, bushes, perennials and grass embankments, waste management, winter operation, operation of natural ice rinks.

Interný identifikátor: 8709

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 77313000 Údržba parkov

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 77310000 Výsadba a údržba zelených plôch, 77311000 Údržba okrasných a rekreačných záhrad, 77300000 Záhradnícke služby, 77000000

Poľnohospodárske, lesnícke, záhradnícke služby a služby v oblasti akvakultúry a včelárstva

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 36 Mesiac

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: The tenderer shall be a legally established company.

Documentation requirements: Norwegian companies: Company Registration Certificate

Foreign companies: Proof that the company is registered in a trade or business register as prescribed by the law of the country where the company is established.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Documentation requirements: Credit evaluation/rating, not older than 3 months, and which is based on the last known fiscal figures. The rating shall be carried out by a publicly certified credit rating institution. The contracting authority reserves the right to obtain credit appraisal on its own initiative.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have experience from the following assignments of relevant scope: * Management and operation of green areas * Landscape gardening work and gardening work * Waste management and cleaning * Risk assessment, care and felling of large trees * Winter operation of footpaths and open spaces Documentation requirements: An overview of contracts in the last 5 years where the tenderer has carried out work of relevant scope. The overview shall state the contracting authority, the nature, scope and value, as well as the date and place of execution. If the requirement is fulfilled through sub-suppliers, this shall be used in the contract.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have sufficient personnel and organisational capacity to fulfil the contract work. Documentation requirements: A description of the tenderer's average annual workforce divided between different roles/professions, e.g. site gardeners, gardeners, unskilled, apprentices etc. and the number of employees in management. The average annual workforce shall be stated for 2024, 2025 and 2026.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers shall have a relevant quality assurance system for the content of the contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's quality assurance measures, including: * Description of routines and methods for carrying out and planning work, self-control and documentation of the work in the field. Alternatively: Certificate for the company's quality assurance system issued by independent bodies that confirms the tenderer fulfils certain quality assurance standards, for example ISO 9001:2015.

Kritérium: Technici alebo technické orgány pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Tenderers are required to have implemented environmental management measures that ensure that the tenderer is suitable to fulfil the contract's environmental provisions. This means that the tenderer has methods for working actively and systematically to reduce negative environmental impact from activities connected to the execution of this a contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's environmental management measures. If a tenderer has certificates from independent bodies that document the environmental management system, they can be presented as documentation. Refer to the EU Scheme for Environmental Management and Environmental Audit (EMAS), other recognised environmental management systems in regulation (EF) no. 1221/2009 article 45, or equivalent, and other environmental management standards based on relevant European or international standards from accredited bodies such as ISO 14001 or equivalent.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Lowest price

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: e-Tendering

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nórčina (bokmål), nórčina

Elektronický katalóg: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: N/A

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: N/A

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Oslo tingrett

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Artifik AS

5.1. Časť: LOT-0004

Názov: Sub-contract IV District 7

Opis: District 7 mainly comprises park facilities, footpaths, playgrounds, recreational areas, green areas, a swimming area and some facilities connected to sports facilities. The contract includes known installations such as Nordre Skøyen Hovedgård, Manglerud bicycle park and the route around Østensjøvannet. The contract includes the operation of the swimming pool Stensrudtjern. Important operational and care elements in the installations include management of lawns and grass hill, trees, bushes, perennials and waste management, play

and activity places, winter operation of footpaths and natural ice rinks. Several of the facilities are located in the Østensjø area environment park and near Østensjøvannet Nature Reserve. The contract includes green areas with registered, important nature types and red-listed species. Operation and care shall safeguard and facilitate the biological diversity.
Interný identifikátor: 8712

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 77313000 Údržba parkov

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 77310000 Výsadba a údržba zelených plôch, 77311000 Údržba okrasných a rekreačných záhrad, 77300000 Záhradnícke služby, 77000000

Poľnohospodárske, lesnícke, záhradnícke služby a služby v oblasti akvakultúry a včelárstva

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 36 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: One year. The contract will be valid for 3 years from 01.01.27. The contract can be terminated by both parties, which will be effective from 01.01.2030. The contracting authority has the right to extend the contract for 1 year + 1 year + 1 year on unchanged terms.

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Lowest price

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Obmedzený prístup k súťažným podkladom

Informácie o súťažných podkladoch sú dostupné na: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: e-Tendering

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.artifik.no/procurements/6457>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nóřčina (bokmål), nóřčina
Elektronický katalóg: Povolená
Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 10:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT
Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie
Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: N/A
Elektronická fakturácia: Povinná
Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno
Bude sa využívať elektronická platba: áno
Mechanizmus financovania: N/A

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Oslo tingrett
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Artifikk AS

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Oslo kommune v/ Bymiljøetaten
Registračné číslo: 996922766
Poštová adresa: Karvesvingen 3
Mesto: Oslo
PSČ: 0579
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)
Krajina: Nóřsko
Kontaktné miesto: Carolina
E-mail: postmottak@bym.oslo.kommune.no
Telefón: +47 21802180
Internetová adresa: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/bymiljoetaten/>
Profil kupujúceho: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/bymiljoetaten/>
Roly tejto organizácie:
Kupujúci
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Oslo tingrett
Registračné číslo: 926725939
Poštová adresa: Postboks 2106 Vika
Mesto: Oslo

PSČ: 0125

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

E-mail: oslo.tingrett@domstol.no

Telefón: +47 22035200

Internetová adresa: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/oslo-tingrett/>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Artifik AS

Registračné číslo: 925364967

Poštová adresa: Stortingsgata 12

Mesto: Oslo

PSČ: 0161

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Oslo (NO081)

Krajina: Nórsko

E-mail: support@artifik.no

Internetová adresa: <https://artifik.no>

Roly tejto organizácie:

Poskytovateľ obstarávacích služieb

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 6165a2a1-74aa-4b69-a88f-8a16a8f6dcdb - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 03/07/2026 09:49:42 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: angličtina

Číslo uverejnenia oznámenia: 464663-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 127/2026

Dátum uverejnenia: 06/07/2026